

Psa

Chapter 136

Gujarati Interlinear

Reference: American Standard Version

1
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי טוֹב כִּי-לִיהוָה הוֹדוּ
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે ભલા-છે-તે કારણ-કે યહોવાહનો આભાર-માનો
[H5769](#) [H3068](#) [H3034](#)

Oh give thanks unto Jehovah; for he is good; For his lovingkindness endureth for ever.

2
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי הָאֱלֹהִים הָאֱלֹהֵי הַלְלוּ הוֹדוּ
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે દેવોના દેવોના-દેવનો આભાર-માનો
[H5769](#) [H0430](#) [H0430](#) [H3034](#)

Oh give thanks unto the God of gods; For his lovingkindness endureth for ever.

3
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי הָאֱלֹהִים הָאֱלֹהֵי הַלְלוּ הוֹדוּ
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે પ્રભુઓના પ્રભુઓના-પ્રભુનો આભાર-માનો
[H5769](#) [H0113](#) [H0113](#) [H3034](#)

Oh give thanks unto the Lord of lords; For his lovingkindness endureth for ever:

4
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי לְבַדּוֹ נִדְּלוֹת נִפְלְאוֹת לַעֲשֵׂה
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે એકલા મોટા અદ્ભુત-કાર્યો કરનારને
[H5769](#) [H0905](#) [H6381](#)

To him who alone doeth great wonders; For his lovingkindness endureth for ever:

5
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי בְּתוֹכָהּ הַשָּׁמַיִם הַלְלוּ הוֹדוּ
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે બુદ્ધિથી આકાશોને બનાવનારને
[H5769](#) [H8394](#) [H8064](#)

To him that by understanding made the heavens; For his lovingkindness endureth for ever:

6
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי הַמַּיִם עַל-הָאָרֶץ הָרַקַּע
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે પાણીઓ ઉપર પૃથ્વીને પથરાવનારને
[H5769](#) [H4325](#) [H0776](#) [H7554](#)

To him that spread forth the earth above the waters; For his lovingkindness endureth for ever:

7
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי הַגְּדִילִים אֲרָרִים הַלְלוּ הוֹדוּ
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે મોટાં પ્રકાશોને બનાવનારને
[H5769](#) [H0216](#)

To him that made great lights; For his lovingkindness endureth for ever:

8
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי בְּיָוִם הַלְלוּ הַשֶּׁמֶשׁ אֶת-
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે દિવસમાં રાજ-કરવા સૂર્યને -
[H5769](#) [H3117](#) [H4475](#) [H8121](#) [H0853](#)

The sun to rule by day; For his lovingkindness endureth for ever;

9
:קסדוּוּ קְעוֹלָם כִּי בַלְיָלָה הַלְלוּ הַכּוֹכָבִים הַיָּרֵחַ אֶת-
તેમની-કૃપા-છે સદાકાળ કારણ-કે રાત્રે રાજ-કરવા અને-તારાઓને ચંદ્રને -
[H5769](#) [H3915](#) [H4475](#) [H3556](#) [H3394](#) [H0853](#)

The moon and stars to rule by night; For his lovingkindness endureth for ever:

10 לְמַכָּה מִצְרַיִם בְּבְכוֹרֵיהֶם כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 मारनारने मिसरने तेमनी-पडेलोत्रोमां कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H1060](#) [H4714](#) [H5221](#)

To him that smote Egypt in their first-born; For his lovingkindness endureth for ever;

11 וַיּוֹצֵא יִשְׂרָאֵל מִתּוֹכָם כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 अने-बछार-लाव्यो एजरायेलने तेमनी-वखेथी मतोकं कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H8432](#) [H3478](#) [H3318](#)

And brought out Israel from among them; For his lovingkindness endureth for ever;

12 בְּיָד חֲזָקָה וּבְרָוַע נְטוּיָהּ כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 शक्तिशाणी-छाथे बलवान अने-लंबायेला भूशथी कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H5186](#) [H2220](#) [H2389](#) [H3027](#)

With a strong hand, and with an outstretched arm; For his lovingkindness endureth for ever:

13 לְגוֹר יַם-סוּף לְגוֹרִים כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 विभाजनारने लालने भागोमां कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H1506](#) [H5488](#) [H3220](#) [H1504](#)

To him that divided the Red Sea in sunder; For his lovingkindness endureth for ever;

14 וַהֲעֵבִיר יִשְׂרָאֵל בְּתוֹכוֹ כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 अने-पसार-कराव्यो एजरायेलने तेमांथी कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H8432](#) [H3478](#)

And made Israel to pass through the midst of it; For his lovingkindness endureth for ever;

15 וַיִּגְעַר פְּרַעֲהַ וְיָחִיזוּ בָיִם-סוּף כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 अने-उथलावी-दीघा इरिछने अने-तेमनी-सैन्यने लालना समुद्रमां कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H5488](#) [H3220](#) [H2428](#) [H6547](#) [H5287](#)

But overthrew Pharaoh and his host in the Red Sea; For his lovingkindness endureth for ever:

16 לְמוֹלִיָּהּ עָמוֹן בְּמִדְבָּר כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 लछ-जनारने तेमनी-प्रजाओने वगडामां कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H3212](#)

To him that led his people through the wilderness; For his lovingkindness endureth for ever:

17 לְמַכָּה מְלָכִים גְּדֹלִים כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 मारनारने राजाओने मोटां कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H4428](#) [H5221](#)

To him that smote great kings; For his lovingkindness endureth for ever;

18 וַיַּהַרְגַּם מְלָכִים אֲדִירִים כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 अने-छेया राजाओने शक्तिशाणीओने कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H0117](#) [H4428](#) [H2026](#)

And slew famous kings; For his lovingkindness endureth for ever:

19 לְסִיחֹן מֶלֶךְ מִלְּכֵי אֲמֹרִיָּהּ כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 सीछोनने राजा अमोरीओने कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H0567](#) [H4428](#) [H5511](#)

Sihon king of the Amorites; For his lovingkindness endureth forever;

20 וְלִעֹג אֲשֶׁר מֶלֶךְ הַבְּשָׁן כִּי לְעוֹלָם חֲסָדָיו :
 अने-ओगेने राजा बाशाननो कारषा-डे सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H1316](#) [H4428](#) [H5747](#)

And Og king of Bashan; For his lovingkindness endureth for ever;

וַיִּזְכֹּר אֲרַצְתָּם לְנִחְלָה כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 21
तेमनी-भूमि-अने-आयुं वारसा-तरीके वारसा-के कारणा-के सदाकाण तेमनी-कृपा-छे
[H5769](#) [H5159](#) [H0776](#) [H5414](#)

And gave their land for a heritage; For his lovingkindness endureth for ever;

וַיִּנְחַלְהָ לְיִשְׂרָאֵל עַבְדּוֹ כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 22
वारसो वारसा-माटे एजरायेल-माटे तेमनी-सेवकने तेमनी-कृपा-छे सदाकाण कारणा-के
[H5769](#) [H5650](#) [H3478](#) [H5159](#)

Even a heritage unto Israel his servant; For his lovingkindness endureth for ever:

וְיָזְכֵר לְנֹכַח לְבַשְׂתָּ לְנֹכַח כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 23
अमने याद-कर्यु अमारी-नीयतामां लणो अमने तेमनी-कृपा-छे सदाकाण कारणा-के
[H5769](#) [H2142](#) [H8216](#)

Who remembered us in our low estate; For his lovingkindness endureth for ever;

וַיִּפְדֵּנוּ מִיַּד יְדֵינֵנוּ מִצָּרֵינוּ כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 24
अने-छोडाव्या-अमने अमारो-शत्रुओथी मज्जरीनो कारणा-के तेमनी-कृपा-छे सदाकाण
[H5769](#) [H6561](#)

And hath delivered us from our adversaries; For his lovingkindness endureth for ever:

וַיִּגְדֹּל לָנוּ לְחַיִּים לְכָל-בֶּשָׂר כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 25
आपनार आहार अधा शरीरने कारणा-के तेमनी-कृपा-छे सदाकाण
[H5769](#) [H1320](#) [H3605](#) [H3899](#) [H5414](#)

Who giveth food to all flesh; For his lovingkindness endureth for ever.

וַיִּתֵּן אֹתָם לְחַיִּים לְכָל-בֶּשָׂר כִּי לָעוֹלָם חַסְדֹּתָי׃ 26
आभार-मानो ईश्वरनी आकाशना कारणा-के तेमनी-कृपा-छे सदाकाण
[H5769](#) [H8064](#) [H0410](#) [H3034](#)

Oh give thanks unto the God of heaven; For his lovingkindness endureth for ever.